

Forets

- 1 Ludivine : Sarah, Sarah, c'est perdu !
Sarah : Quoi ?
Ludivine : Ambroise n'a pas pu nous rejoindre parce qu'en arrivant il les a vus cerner
notre immeuble, les a entendus prononcer ton nom et le mien.
- 5 Sarah : Que s'est-il passé ?
Ludivine : Ambroise a reçu un message l'informant que David A. Sturton, l'aviateur
américain, et le passeur ont été arrêtés au passage des Pyrénées.
Sarah : Non ! Luce ?
Ludivine : elle a été confiée de justesse à un autre aviateur qui a réussi à fuir !
- 10 Sarah : Quel aviateur ?
Ludivine : On ne sait pas, ils ont dû faire très vite !
Sarah : Comment je ferai pour retrouver Luce !

Téléphone

- Ludivine : Allô ?,,,Quand tu les verras entrer, appelle-nous, fais sonner un coup et
raccroche et puis va-t-en !...Ils se préparent à entrer dans l'immeuble !
- 15 Sarah : Le passeur a dû être torturé. Il va tout dire. Ton nom, mon nom, les lieux.
Ludivine : Calme-toi ! Quels papiers as-tu sur toi ?
Sarah : Mes papiers à moi. Avec mon nom. Mon nom à moi. Sarah Cohen...
Ludivine : Donne-les moi. J'arrache ta photo. Je la colle sur mes papiers à moi !
J'arrache ma photo, je la colle sur tes papiers à toi !
- 20 Sarah : Qu'est-ce que tu fais !
Ludivine : Tu vas devenir Ludivine Davre et je vais devenir Sarah Cohen...
Sarah : Ca ne sert à rien on sera prises toutes les deux !
Ludivine : Si tu t'appelles Ludivine Davre tu as une petite chance de t'en sortir, mais si tu
t'appelles Sarah Cohen tu n'en as aucune.
- 25 Sarah : Non! Non, non, non...tu ne peux pas !
Ludivine : Sarah, comment je pourrais faire pour vivre sans toi !
Sarah : Et moi, comment je pourrais faire pour vivre sans toi ?
Ludivine : Sarah ! Réfléchis ! Toi tu peux encore donner la vie, mais moi, tout ce que je
peux faire, c'est donner la mienne à qui d'autre je voudrais la donner si ce n'est à toi ? Tu
- 30 ne peux pas m'enlever ça, tu comprends ?

Téléphone. Un coup

- Ludivine : Ils arrivent, Sarah !
Sarah : Je ne peux pas !
Ludivine : Pense à Luce, pense à Samuel et à tous ceux-là qui viendront après nous grâce
à toi, Sarah ! Ecoute : dans notre situation, dans notre époque qui assomme toute beauté,
35 toute voix, toute aspiration, il faut aller en ligne droite, et sans dévier, vers la cible pour
l'atteindre à la fine pointe acérée de la flèche et ainsi frapper en plein cœur le chagrin. Si
tu refuses, Sarah, si tu refuses l'évidence, tout sera inversé ! Celle qui peut
donner sacrifierait la sienne pour celle qui ne peut pas la donner? Tu réalises
l'aveuglement ? Sarah, j'ai tout aimé par toi, j'ai tout ri par toi, j'ai tout compris par toi et

- 40 j'ai tout appris par toi et tu ne veux pas que je meure pour toi ? Sarah , je t'en prie, ne crains pas car je vivrai tout ce qui m'attend avec force puisque je me dirai à chaque instant « ce que je vis je l'épargne à Sarah, ce que je souffre je l'épargne à Sarah », alors rien ne me fera trembler, je te le jure, te le promets !
Sarah: Ludivine ! C'est impossible !
- 45 Ludivine : Sarah, un jour quelque chose viendra témoigner de ce que toi et moi nous aurons fait l'une pour l'autre e aura le visage de notre jeunesse sacrifiée. Et alors, toi et moi, moi et toi, on aura tordu le cou au destin en tenant nos promesses jusqu'au bout : vie sauvée, vie perdue, vie donnée. Promets-le-moi !
Sarah: Ludivine....
- 50 Ludivine: Promets-le-moi...
Sarah: Vie sauvée, vie perdue, vie donnée...
Ludivine :promets-le-moi
Sarah: Je te le promets...
Ludivine :Ludivine, regarde-moi, je suis Sarah, c'est moi

Wajdi Mouawad - 2006